



Centro Nazionale Trapianti

TRASMISSIONE FAX Fax message

Da Centro Nazionale Trapianti

From

Alla cortese attenzione Centro Regionale di Riferimento

To the attention of

Numero FAX

Messaggio composto di n 4 pagine (inclusa questo foglio)

Number pages of message

NOTE

Roma 23 SET 2009

Cordiali Saluti
Best Regards

RISERVATEZZA DELLA COMUNICAZIONE

Il contenuto del presente fax è indirizzato al destinatario indicato e potrebbe contenere informazioni privilegiate, confidenziali, riservate e non rivelabili. Qualora Lei non fosse l'intenzionale destinatario del presente fax è avvisato che ogni comunicazione, diffusione, distribuzione, copia, o in generale, qualsiasi uso di questo documento e del suo contenuto è vietato dalle norme in materia di trattamento dei dati personali (Decreto Legislativo 196/03), nonché da quelle volte alla tutela della riservatezza della corrispondenza. Se Lei ha ricevuto questa comunicazione per errore, ci scusiamo per il disturbo e La preghiamo di voler cortesemente avvertire il mittente provvedendo contestualmente ad eliminare in modo permanente il presente fax.

PRIVACY OF THE COMMUNICATION

The information transmitted in this communication is intended only for the person or entity to which it is addressed and may contain confidential and/or privileged material. Any review, retransmission, dissemination or other use of this information by persons or entities other than the intended recipient is prohibited by the law (D. Lgs. 196/03). If you received this in error, please destroy any copies, contact the sender and delete the material from any computer.

Centro Nazionale Trapianti - Istituto Superiore di Sanità - Viale Regina Elena, 299 - 00161 Roma

Tel. +39 06 49904040-4041 Fax +39 06 49904101

Email cntr@iss.it - Web Page www.trapianti.ministerosalute.it



MINISTERO DELLA SALUTE

Istituto Superiore di Sanità
Centro Nazionale Trapianti
2383/CNT2009

00161 Roma, 23 SET 2009

VIALE REGINA ELENA, 299
TELEFONO: 06 49904040/4041
TELEFAX: 06 49904101

Alla cortese attenzione dei
Centri Interregionali di Riferimento
Centri Regionali di Riferimento

Oggetto: Raccomandazioni in merito all'infezione da virus dell'influenza A/H1N1v-2009 e sue implicazioni per il trapianto (indicazioni per la vaccinazione dei pazienti candidati e per i pazienti già trapiantati).

Cari Colleghi,

al fine di uniformare i comportamenti e le informazioni da rendere ai pazienti in merito alla vaccinazione per l'influenza A/H1N1v-2009, si allega alla presente il parere del Prof. Paolo Grossi (Second Opinion nazionale per le problematiche infettive) a cui fare riferimento per il tema in oggetto.

Vi chiedo di dare la massima diffusione del suddetto parere alle strutture interessate del territorio di vostra competenza.

Certo della vostra collaborazione, invio cordiali saluti

Il Direttore del Centro Nazionale Trapianti
Dott. Alessandro Nanni Costa

Alessandro Nanni Costa



Malattie Infettive e Tropicali

Direttore: Prof. Paolo Grossi

Infezione da virus dell'influenza A/H1N1v-2009 e sue implicazioni per il trapianto
Indicazioni per la vaccinazione dei candidati e dei riceventi:

In data 11 settembre 2009 il Ministero del Lavoro, della Salute e delle Politiche Sociali ha emanato l'ordinanza recante "Misure urgenti in materia di profilassi vaccinale dell'influenza pandemica A/H1N1v-2009".

L'ordinanza prevede che vengano vaccinati prioritariamente tutti i soggetti affetti da:

- Malattie croniche a carico dell'apparato respiratorio, inclusa asma, displasia broncopulmonare, fibrosi cistica e BPCO;
- Malattie dell'apparato cardiocircolatorio, comprese le cardiopatie congenite ed acquisite;
- Diabete mellito e altre malattie metaboliche;
- Malattie renali con insufficienza renale;
- Malattie degli organi emopoietici ed emoglobinopatie;
- Neoplasie;
- Gravi epatopatie e cirrosi epatica;
- Malattie congenite ed acquisite che comportino carente produzione di anticorpi; immunosoppressione indotta da farmaci o da HIV;
- Malattie infiammatorie croniche e sindromi da malassorbimento intestinale;
- Patologie associate ad un aumentato rischio di aspirazione delle secrezioni respiratorie, ad esempio malattie neuromuscolari;
- Obesità con indice di massa corporea (BMI) > 30 e gravi patologie concomitanti;
- Condizione di familiare o di contatto stretto di soggetti ad alto rischio che, per controindicazioni temporanee o permanenti non possono essere vaccinati.

E' evidente che in tali categorie rientrano tutti i soggetti candidati a trapianto di qualsiasi organo nonché tutti i riceventi di un trapianto d'organo.

Da un punto di vista operativo si forniscono le seguenti indicazioni:

- a. **Soggetti candidati a trapianto d'organo:** tutti i pazienti andranno vaccinati con 2 dosi di vaccino distanziate di 4 settimane una dall'altra.
- b. **Soggetti trapiantati di organo solido da almeno 6 mesi o di cellule staminali emopoietiche da 3-4 mesi:** tutti i pazienti andranno vaccinati con 2 dosi di vaccino distanziate di 4 settimane una dall'altra. Poiché la risposta agli stimoli vaccinali nei soggetti in terapia immunosoppressiva è generalmente modesta, è fortemente raccomandata la vaccinazione dei familiari conviventi.
- c. **Soggetti trapiantati di organo solido da meno di 6 mesi o trapiantati di cellule staminali emopoietiche da meno di 3-4 mesi:** in considerazione della scarsa possibilità di indurre una

Azienda ospedaliero-universitaria Ospedale di Circolo e Fondazione Macchi
di rilievo nazionale e ad alta specializzazione - Regione Lombardia
Direzione e sede viale Borri 57 21100 Varese tel. 0332-278.111 fax 0332-261440 P.Iva e C.F. 00413270125
Presidio di Varese Ospedale di Circolo Fondazione Macchi viale Borri 57 21100 Varese tel. 0332.393075 fax 0332.393080



Ospedale
di Circolo
Fondazione
Macchi



Facoltà di Medicina
e Chirurgia

Malattie Infettive e Tropicali

Direttore: Prof. Paolo Grossi

Immunità vaccinale nel corso dei primi mesi post-trapianto, si sconsiglia la vaccinazione dei riceventi mentre è fortemente raccomandata la vaccinazione dei familiari conviventi.

Si rammenta che si tratta di un vaccino inattivato e che non comporta pertanto rischi di trasmissione dell'infezione da virus influenzale.

In aggiunta alla vaccinazione, si raccomanda la stretta aderenza alle misure generali, indicate dall'OMS, per limitare la probabilità di contrarre l'influenza che sono le stesse che hanno documentata efficacia per prevenire la trasmissione di tutte le malattie infettive (e dunque devono essere sempre applicate):

- Lavare con attenzione e con regolarità le mani con acqua e sapone o con soluzione idroalcolica (soprattutto se ci si è toccati il naso o la bocca o se si sono toccate delle superfici potenzialmente contaminate);
- Evitare contatti ravvicinati con persone che potrebbero essere malate;
- Arieggiare bene l'ambiente in cui si permane aprendo le finestre;
- Adottare adeguate norme comportamentali: dormire un tempo adeguato, alimentarsi in modo corretto e svolgere attività fisica;
- Coprirsi naso e bocca con fazzoletti di carta in caso di starnuti/tosse;

I Centri Trapianto dovrebbero verificare come il vaccino per l'influenza stagionale e quello monovalente per l'influenza A(H1N1) del 2009 saranno resi disponibili per i loro pazienti e per il personale addetto all'assistenza.

I Centri trapianto dovrebbero infine verificare l'esistenza di piani aziendali per fronteggiare la pandemia nei loro ospedali e sulle possibili conseguenze nel mantenere la completa funzionalità del/del programmi di trapianto determinate da un eventuale outbreak epidemico.

Varese 21 Settembre, 2009

Prof. Paolo Grossi